



# SAINT *Christopher* CATHOLIC CHURCH

1840 N Bruce St. North Las Vegas, NV 89030

Phone: (702) 642-1154

Fax: (702) 642-0719

Website: [www.stchristophernlv.com](http://www.stchristophernlv.com)

f: @StChristopherCatholicChurchLV

### Office Hours

Sat-Sun	CLOSED
Mon	1:00pm-4:00pm
Tues-Fri	9:00am-12:00pm 1:00pm-4:00pm

## SATURDAY VIGIL MASS MISA DEL SABADO

5:00pm (English)

7:00pm (Spanish)

## SUNDAY MASSES MISAS LOS DOMINGOS

6:30am(Spanish)

9:00am(English)

11:00am (English)

1:00pm(Spanish)

6:00pm (Spanish)

## DAILY MASSES

Monday - Friday

8:30am(English)

Tuesday & Thursday

6:00pm (Spanish)

## DAILY ROSARY

Monday - Friday 8:00am



## THE HOLY FAMILY

He went down with them and came to Nazareth, and was obedient to them; and his mother kept all these things in her heart. And Jesus advanced in wisdom and age and favor before God and man. - Lk 2:51-52

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. GLP

## PASTORAL CLERGY

**Fr. Miguel Rolland, Ph.D.**  
Parochial Administrator

**Fr. Mauricio Espino**  
Associate Pastor

**Deacon Jose Rodriguez**

**Deacon Tracy Wilson**

## SACRAMENT OF RECONCILIATION

Saturdays 4:00pm (English)

Thursdays 4:00pm (Spanish)

## HOLY DAY MASSES

7:30am(English)

5:00pm (English)

8:30 am (Spanish)

7:00pm (Spanish)

**First Friday** 6:00pm (Spanish)

## SCHOOL OFFICE ESCUELA

### Principal

Mr. Richard Blanc

### Contact Info

Phone:(702)657-8008

### Office Hours:

Monday-Friday

7:30am-3:30pm

[www.stchrisnlv.org](http://www.stchrisnlv.org)

## RELIGIOUS EDUCATION

### Catecismo

Phone:(702)657-6779

### Office Hours:

Tue-Fri 11:00am-4:00pm

### Email

REoffice@stchrisnlv.org

RE4students@gmail.com  
[www.stchristophernlv.com](http://www.stchristophernlv.com)



**NEW MASS SUNDAY SCHEDULE**

**6:30AM SPANISH**  
**8:30AM ENGLISH**  
**10:00AM ENGLISH**  
**12:00PM SPANISH**  
**2:00PM SPANISH**  
**7:00PM SPANISH**

**Offertory**

**Thanks be to God for everyone's stewardship!**

**¡Gracias a Dios por la co-responsabilidad de los feligreses!**

Donation for weekend December 12  
 1st Collection \$14,009.00  
 2nd Collection  
 (Retirement Fund for Religious) \$4,478.00  
 2nd Collection for this week:  
 Maintenance Fund

**Saturday, December 25 "Christmas Day"**

9:00am (EN) +Albert & Dominic Gonzales  
 11:00am (EN) +Doris Colindres  
 1:00pm (ESP) +Salvador Aguirre  
 5:00pm (EN) +Maria Newberry  
 7:00pm (ESP) +Damian Rivas

**Sunday, December 26**

6:30am (ESP) +Carlos Moya  
 9:00am (EN) Parishioners of St Christopher  
 11:00am (EN) +Louis & Connie Salazar  
 1:00pm (ESP) +Rita & Arturo Ramirez  
 6:00pm (ESP) Angelina Olivas Carranza

**Monday, December 27**

8:30am (EN) Thanksgiving D'Silva Family

**Tuesday, December 28**

8:30am (EN) +Juan Menjivar  
 6:00pm (ESP) +Agustin Rodriguez

**Wednesday, December 29**

8:30am (EN)

**Thursday, December 30**

8:30am (EN) Antonio Santana  
 6:00pm (ESP) +Ramon Ernesto Santana

**Friday, December 31 "New Year's Eve"**

8:30am (EN) Estella Ragland  
 7:00pm (Bilingual) Juana Pinzon

**Parish Registration:**

Many people attend mass at our parish, but aren't registered members. It's very important to be registered and for you to use your donation envelopes for at least 3 months in order to request a letter or a signature whether it's for being a Godparent, sponsor, marriage, confirmation tax statement or any other purpose, this is how we can see that you attend mass at our at our parish. If you would like to register, please do so by completing the registration form below and returning it either by mail, placing it in the collection basket or dropping it off at the parish office.

**Inscripción Parroquial:**

Muchas personas en nuestra Parroquia asisten a misa pero no son miembros registrados. Es muy importante estar registrado y usar sus sobres de colecta durante al menos 3 meses para poder solicitar una carta, o una firma, ya sea para ser padrino, un matrimonio, una confirmación, una declaración de impuestos o cualquier otro propósito. Así es como podemos ver que asiste a misa en nuestra Parroquia. Si desea inscribirse, hágalo completando el formulario de registro de abajo y envíelo por correo, colocándolo en la canasta de la colecta o dejándolo en la oficina de la Parroquia.

**MEMBER FORM OF ST. CHRISTOPHER CATHOLIC COMMUNITY**

**FORMULARIO PARA SER MIEMBRO DE LA COMUNIDAD CATOLICA DE SAN CRISTOBAL**

Name/**Nombre:** \_\_\_\_\_ Spouse/**Esposa:** \_\_\_\_\_

Address/**Dirección:** \_\_\_\_\_

City, State/**Ciudad, estado** \_\_\_\_\_ Zip Code/**Código Postal:** \_\_\_\_\_

Telephone/**Teléfono:** (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_ E-mail/**Correo Electrónico:** \_\_\_\_\_

Weekly Envelopes/**Recibir Sobres Semanales**  Yes/Si  No

Please place in collection basket, bring or mail to parish office. Welcome!

Por favor, colóquelo en canasta de la colecta, tráigalo o envíelo por correo a la oficina de la parroquia.



SUNDAY'S READINGS

First Reading:

"I prayed for this child, and the LORD granted my request. Now I, in turn, give him to the LORD; as long as he lives, he shall be dedicated to the LORD." (1 Sm 1:27-28)

Psalm:

Blessed are they who dwell in your house, O Lord. (Ps 84)

Second Reading:

See what love the Father has bestowed on us that we may be called the children of God. And so we are. (1 Jn 3:1)

Gospel:

After three days they found him in the temple, sitting in the midst of the teachers, listening to them and asking them questions. (Lk 2:46)

READINGS FOR THE WEEK

- Sunday: Sir 3:2-6, 12-14/Ps 128:1-2, 3, 4-5 [cf. 1]/ Col 3:12-21 or 3:12-17/Lk 2:41-52 or 1 Sm 1:20-22, 24-28/Ps 84:2-3, 5-6, 9-10 [cf. 5a]/1 Jn 3:1-2, 21-24/Lk 2:41-52
- Monday: 1 Jn 1:1-4/Ps 97:1-2, 5-6, 11-12 [12]/Jn 20:1a, 2-8
- Tuesday: 1 Jn 1:5—2:2/Ps 124:2-3, 4-5, 7b-8 [7]/ Mt 2:13-18
- Wednesday: 1 Jn 2:3-11/Ps 96:1-2a, 2b-3, 5b-6 [11a]/ Lk 2:22-35
- Thursday: 1 Jn 2:12-17/Ps 96:7-8a, 8b-9, 10 [11a]/Lk 2:36-40
- Friday: 1 Jn 2:18-21/Ps 96:1-2, 11-12, 13 [11a]/Jn 1:1-18
- Saturday: Nm 6:22-27/Ps 67:2-3, 5, 6, 8 [2a]/Gal 4:4-7/Lk 2:16-21
- Next Sunday: Is 60:1-6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 [cf. 11]/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12



Friday

December 31, 2021

Masses

- 8:30am English
- 6:00pm Bilingual



Saturday

January 1, 2022

Masses

- 10:00am English
- 5:00pm English
- 7:00pm Spanish



## Thank You

The Community of Faith at St. Christopher is deeply grateful for all the many donations of time, talent, and treasure that made a great two day fiesta! The 3rd Sunday of Advent was the Sunday of Joy, and coincided with the Traditional Celebration of Our Lady of Guadalupe. Our celebrations were enhanced with delicious food and joyful entertainment in honor of our Mother Mary:

### Businesses & Families

#### Donations:

Machuca Family  
Barcenas Family  
Las Islitas  
La Herradero Carniceria  
Carniceria La Vaca Loca  
Taqueria y Mariscos  
Panaderia "La Estrella"  
Panaderia Salvadoreña

### Dance Groups:

Danza Carrizo  
Aztec Dance Group  
Ballet Folklorico "Sol Huasteco"  
Matachines Santa Cruz  
Danza Guadalupana  
Baile de los Viejitos de Michoacan

### Musical Groups:

DJ Pantano  
Banda Resolana  
Esclavos del Amor  
Los del Mar  
Mariachi Franco  
Embajadores de la Cumbia

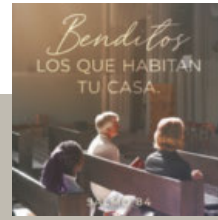
With hard gratitude for all the donations, help and prayers.

*Fr. Miguel Rolland*

**Parish Offices will be closed on Friday December 30, 2021**

## LAS LECTURAS DE LA SEMANA

Sunday:	Sir 3:2-6, 12-14/Ps 128:1-2, 3, 4-5 [cf. 1]/ Col 3:12-21 or 3:12-17/Lk 2:41-52 or 1 Sm 1:20-22, 24-28/Ps 84:2-3, 5-6, 9- 10 [cf. 5a]/1 Jn 3:1-2, 21-24/Lk 2:41-52
Monday:	1 Jn 1:1-4/Ps 97:1-2, 5-6, 11-12 [12]/Jn 20:1a, 2-8
Tuesday:	1 Jn 1:5—2:2/Ps 124:2-3, 4-5, 7b-8 [7]/ Mt 2:13-18
Wednesday:	1 Jn 2:3-11/Ps 96:1-2a, 2b-3, 5b-6 [11a]/ Lk 2:22-35
Thursday:	1 Jn 2:12-17/Ps 96:7-8a, 8b-9, 10 [11a]/ Lk 2:36-40
Friday:	1 Jn 2:18-21/Ps 96:1-2, 11-12, 13 [11a]/Jn 1:1-18
Saturday:	Nm 6:22-27/Ps 67:2-3, 5, 6, 8 [2a]/Gal 4:4-7/Lk 2:16-21
Next Sunday:	Is 60:1-6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 [cf. 11]/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12



## LECTURAS DEL DOMINGO

### Primera lectura:

Éste es el niño que yo le pedía al Señor y que él me ha concedido. Por eso, ahora yo se lo ofrezco al Señor, para que le quede consagrado de por vida". Y adoraron al Señor.

(1 Sm 1:27-28)

### Salmo:

Señor, dichosos los que viven en tu casa.  
(Salmos 84)

### Segunda lectura:

Miren cuánto amor nos ha tenido el Padre, pues no sólo nos llamamos hijos de Dios, sino que lo somos.

(1 Juan 3:1)

### Evangelio

Al tercer día lo encontraron en el templo, sentado en medio de los doctores, escuchándolos y haciéndoles preguntas. (Lucas 2:46)



**Viernes**

**31 de Diciembre, 2021**

**Misas**

**8:30am Inglés**

**6:00pm Bilingüe**



**Sábado**

**1 de Enero de 2022**

**Misas**

**10:00am Inglés**

**5:00pm Inglés**

**7:00pm Español**



## *Gracias*

¡La Comunidad de Fe en St. Christopher está profundamente agradecida por todas las donaciones de tiempo, talento y tesoro que hicieron una gran fiesta de dos días! El 3er Domingo de Adviento fue el Domingo de la Alegría, y coincidió con la Fiesta Tradicional de Nuestra Señora de Guadalupe. Nuestras celebraciones se enriquecieron con comida deliciosa y entretenimiento alegre en honor a nuestra Madre María:

### **Donaciones de Familias & Negocios:**

Machuca Family  
 Barcenas Family  
 Las Islitas  
 La Herradero Carniceria  
 Carniceria La Vaca Loca  
 Taqueria y Mariscos  
 Panaderia "La Estrella"  
 Panaderia Salvadoreña

### **Grupos de Danza:**

Danza Carrizo  
 Aztec Dance Group  
 Ballet Folklorico "Sol Huasteco"  
 Matachines Santa Cruz  
 Danza Guadalupana  
 Baile de los Viejitos de Michoacan

### **Grupos Musicales:**

DJ Pantano  
 Banda Resolana  
 Esclavos del Amor  
 Los del Mar  
 Mariachi Franco  
 Embajadores de la Cumbia

Con gran gratitud por todas las donaciones, ayuda y oraciones.

*Padre Miguel Rolland*

**Oficinas Parroquiales estaran cerradas el dia 30 de Diciembre de 2021**

To all parents

Our office will be closed on December, 31st and open up January 4th regular Hours 11am-4pm.

May this 2022 come full of Health and blessings for all of you. Remember to pay any Balance before December 18th 2021.



Todos los Padres de Familia

La oficina no abrira el día 31 de Diciembre. Abriremos el 4 de Enero horas regulares 11am-4pm.

2022 venga lleno de salud y muchas bendiciones para todos ustedes. Recuerde pagar su balance antes de Diciembre 18 2021.

Confirmation II Candidates and Parents

Please keep a lookout for the upcoming dates for the Sponsor Class, Confessions, Retreat and Confirmation Mass.

Confirmación II Candidatos y Padres

Esté atento a las próximas fechas para el Patrocinador Clase, Confesiones, Retiro y misa de Confirmación.



Classes will return Thursday, Friday and Saturday, January 5th, 6th ,7th and 8th 2022.



Las clases volverán el Miércoles, Jueves, Viernes y Sábado, 5, 6, 7, y 8 de Enero 2022.

**VIRGEN DE GUADALUPE RAFFLE WINNERS**

1ST PRIZE	\$1,000.00	MONICA ROMERO
2ND PRIZE	MEDALLA DE ORO	#11784
3RD PRIZE	MEDALLA DE PLATA	ANGEL SANTANA
4TH PRIZE	GARDEN STATUE	#13557
5TH PRIZE	TELEVISION	ITZEL GOMEZ
6TH PRIZE	IMAGEN DE LA VIRGEN	#21722
		CAIN GARCIA
		#13140
		LAURA AYALA
		#16997
		MAX
		#16229

**Please use mask properly, covering nose and mouth**



**Utilice la mascarilla correctamente, cubriendo la nariz y la boca.**



BERKSHIRE HATHAWAY  
HomeServices | Nevada Properties

**Lisa Nguyen**

Realtor® | Property Manager

**702-720-9880**



LasVegasBuySellRealEstate.com

NRED Lic: S.0183867 | PM.0167462

**OUR SPECIALTIES:** • RESIDENTIAL/NEW HOMES

- HIGH-RISE CONDOS • LUXURY HOMES • MULTI-FAMILY
- INVESTMENT PROPERTIES • COMMERCIAL/RETAIL/OFFICE
- BANK SHORT SALE LISTINGS • BANK FORECLOSURE/REO • LAND
- AUCTIONS • REFINANCE/HELOC • REVERSE MORTGAGE/HECM
- PROPERTY MANAGEMENT

**ATTENTION SENIORS:** Purchase with no monthly mortgage payment

CALL LISA TODAY TO GET YOUR VEGAS DREAM HOME & INVESTMENT PROPERTY

**¡DISPONIBLE POR TIEMPO LIMITADO!**

**¡HAGA SU PUBLICIDAD AQUÍ AHORA!**

Llame a **Mike Anderson** hoy para su anuncio!  
manderson@4LPi.com or (800) 950-9952 x2612



**702.631.4372**

**702.890.9701**

6655 Smoke Ranch Rd. 234 S. Decatur Blvd.  
Las Vegas, NV, 89108 Las Vegas, NV, 89107

Monday-Saturday 7am-7pm

**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



SafeStreets

**1-855-225-4251**

**TORO**  
insurance 2 LLC



Auto • Home • Renters  
Mobile Home  
Mexican Tourist Auto Insurance  
Motorcycle

2101 E Saint Louis Ave • Las Vegas, NV

Office: 702-685-2050

Direct: 725-300-0130

service@tins2.com www.tins2.com

Hablo Español

**ESTAMOS CONTRATANDO A**  
EJECUTIVOS DE VENTAS DE PUBLICIDAD

**SÉ TÚ MISMO. TRAE TU PASIÓN.**  
**TRABAJA CON PROPÓSITO.**

- Algunos viajes
- Tiempo completo con beneficios
- Capacitación remunerada
- Equilibrio entre la vida laboral y personal
- Sirva a su comunidad



Póngase en contacto con nosotros en careers@4lpi.com  
www.4lpi.com/careers

**APOYE A SU PARROQUIA LOCAL.**

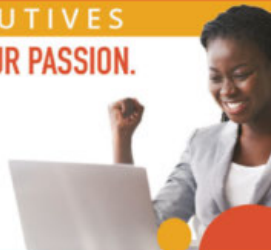
¡Compre un espacio publicitario hoy!

**WE'RE HIRING**

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION.**  
**WORK WITH PURPOSE.**

- Paid Training
- Some Travel
- Work-Life Balance
- Full-Time with Benefits
- Serve Your Community



Contact us at careers@4lpi.com  
www.4lpi.com/careers

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!**

**ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **Mike Anderson** to place an ad today!  
manderson@4LPi.com or (800) 950-9952 x2612

**APOYE A NUESTROS PATROCINADORES**



**Ignacio Torres – Realtor**

**702-460-6023**

**HABLO ESPAÑOL**



2780 S. Jones Blvd, Las Vegas, NV 89146

Ignaciotorresrealtor.com

ignaciotorres2009@yahoo.com



20 years of experience in Las Vegas  
Real Estate Market

I'm a part of our Saint Christopher community,  
serving on the liturgical music. Thank you for your trust.

Lic. 0176694

**\$3 OFF \$20 Orders or More**

**\$3 de descuento en pedidos de \$20 o más**

Limit 1 offer per coupon. Valid at 2341 N Las Vegas Blvd. Not valid with any other coupon. Exp 12/31/20

**FarmerBoys**  
BREAKFAST, BURGERS & MORE

2341 N Las Vegas Blvd

702-675-7555 • 7 am - 9 pm Daily

FarmerBoys.com



**WE'RE OPEN!**  
**DRIVE-THRU & CARRYOUT**



**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**



**BUNKERS**  
MORTUARIES • CEMETERIES • CREMATORY

Funeraria, Cementerios y Crematorio

Descubra la Diferencia  
Sirviendo y Honrando a la  
Comunidad Católica desde 1942.

**Servicios Completos:**

- Opciones Fúnebres
- Cemenlerio,
- Cremación y Traslados a todos los Países,
- Planificación
- Anticipada en todos nuestros Servicios.

¡Permftanos proteger su mañana, HOY!!

**702.385.1441**



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Christopher, North Las Vegas, NV

A 4C 05-1153